

Remorque de travail	Marque de fabrique ATLAS COPCO	Type XASS 80 DD	F. d'homologation No CH 9041 28
Constructeur	ATLAS COPCO Airpower NV, Antwerpen (Belgien)		
Identification	"XASS 80 DD" et "CH 9041 28" sur la plaquette du constructeur "ARP" devant le No du châssis		
Plaquette constr.	à l'avant, au centre de la traverse		
Numéro du châssis	à l'avant, à gauche, sur traverse (frappé par l'importateur)		
Importateur princ.	ATLAS COPCO NOTZ AG, Murtenstrasse 65, 2500 Bienne		
Véhicule homologué	ARP - 88285	Signes fixes dans code du type	"XASS 80 DD" + "ARP"

Châssis			
Nombre d'essieux	1	Nombre de roues	2
Suspension	barres de torsion	Direction	-
Frein de service	mécanique, par inertie, à expansion interne, sur les 2 roues, avec blocage de recul et sécurité de rupture		
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les 2 roues		

Carrosserie	compresseur		Poids	avant	arrière	total
				Poids à vide		
Dimensions	int.	ext.	Charge utile ou			
Longueur		3630	Poids de service	110	1560	1670
Largeur		1670	Poids total			
Hauteur		1800	Garantie fabrique	150	2100	1750
Porte à faux	av	av	Dimens. pneus		6,50-16 XC	
	ar	ar	Ply / bar		10 / 4,5	
Empattements			Charge		1840	
Voie	av	ar	pour V max		120	
Dist. anneau axe	av	ar	Vitesse maximale selon constructeur			80
Distance pivot		axe ar	Vitesse maximale selon tenue de route			80

Equipement	
Feux rouges	<u>Hella K 33265</u>
Feux stop	<u>Hella K 33265</u>
Clignoteurs	av <u>-</u>
	ar <u>Hella K 33265</u>
Catadioptres	av <u>I (E)</u>
	lat. <u>-</u>
	ar <u>III (E)</u>
Feux de gabarit	av <u>A (A)</u>
	lat. <u>-</u>
	ar <u>-</u>
	ar vers l'av <u>-</u>
Eclairage plaque	<u>2/ séparés</u>
Cale	<u>1/ 280x120x160</u>

Moteur de travail			
Marque	<u>DEUTZ</u>	Type	<u>F3L 912</u>
Bruit	<u>72</u>	à t/min	<u>2500</u>
Silencieux	<u>1 = 970x220x110 *)</u>		
Mesure des gaz	<u>Bacharach = 4,0</u>		
Déparasitage	<u>-</u>		

Indications pour le permis de circulation

Genre remorque	<u>Remorque de travail</u>		
Marque et type	<u>ATLAS COPCO XASS 80 DD</u>		
FH-No CH	<u>9041 28</u>		
Carrosserie	<u>compresseur</u>		
Poids à vide	<u> </u>	Charge utile	<u> </u>
Poids de service	<u>1670</u>	Poids total	<u> </u>

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

*) Insonorisation: compartiment du moteur garni d'un revêtement de caoutchouc-mousse
Plombage : sur butée de pleine charge
 Bavettes exigées.

Berne, 7.4.75

Lieu et date de l'homologation

40789/3

Homologation fédérale des types de véhicules

Remorque de travail

ATLAS COPCO

XASS 80 DD

CH 9041 28

FICHE COMPLEMENTAIRE

I

Complément du 28.10.75 - lin

<u>Nouveaux feux:</u>	feux rouges	R-S1	(E)
	feux stop	R-S1	(E)
	clignoteurs AR	2a	(E)